

## Gebruiksaanwijzing

**NL****Auto****Binnen-/buitenthermometer**

Art.nr. 761564V01

**Lees de bedieningsinstructies aandachtig door alvorens de thermometer voor het eerst te gebruiken en bewaar deze instructies voor later.**

**Waarschuwing:** verzeker uzelf dat u de batterij goed kan plaatsen (+/-). De batterij niet uit elkaar halen, opladen of in vuur gooien. Buiten bereik van kinderen houden. Niet doorslikken. Bij inslikken onmiddellijk een arts raadplegen.

Dit product mag niet worden weggegooid met ander huishoudelijk afval, maar moet worden ingeleverd als elektronisch afval.

**Digital LCD-scherm**

- Intuitief en handig in gebruik
- Toont temperatuur en tijd (kunnen niet tegelijkertijd worden weergegeven)
- Ingebouwde en externe temperatuursensor

**Tijd**

Er is een klok met 12-ursnotatie ingebouwd.

**Externe temperatuursensor met beschermhuls**

De externe temperatuursensor heeft een beschermhuls waardoor deze is afgeschermd tegen direct zonlicht en regen. Dit vermindert meetfouten en maakt het ook mogelijk om de temperatuur van vloeistoffen te meten.

Let op: deze temperatuursensor is niet geschikt om te gebruiken voor dranken of andere voedingsmiddelen.

**Technische basisparameters:****Temperatuurbereik:**

IN (ingebouwde sensor): temperatuur -50 °C - +70 °C

OUT (externe temperatuursensor): temperatuur -20 °C - +70 °C

Resolutie: 0,1 °C

Nauwkeurigheid: +/- 1 °C

Voeding: 1x AAA-batterij (1,5 V)

**Handleiding**

- Om te wisselen tussen de ingebouwde temperatuursensor, de externe temperatuursensor en de tijd: druk op de [FSW]-knop.
- Om tussen °C en °F te wisselen: verschuif de [<°C/F>]-knop.
- Instellen van de klok: druk op de [FSW]-knop totdat de klok wordt weergegeven. Pas nu de tijd aan met de knoppen [HR] (uren) en [MIN] (minuten).

## Gebrauchsanleitung

**D****Auto****Innen-/Aussen Thermometer**

Art.nr. 761564V01

**Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem ersten Gebrauch des Thermometers sorgfältig durch und bewahren Sie diese Anleitung für später auf.**

**Achtung:** Stellen Sie sicher, dass Sie die Batterie richtig (+/-) einlegen. Den Akku nicht zerlegen, laden oder ins Feuer werfen. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Nicht schlucken. Bei Verschlucken sofort ärztlichen Rat einholen.

Dieses Produkt darf nicht mit dem anderen Haushmüll entsorgt werden, sondern muss als Elektroschrott abgegeben werden.

**Digitales LCD-Display**

- Intuitiv und bequem zu bedienen
- Zeigt Temperatur und Uhrzeit an (kann nicht gleichzeitig angezeigt werden)
- Eingebauter und externer Temperatursensor

**Zeit**

Eine 12-Stunden-Uhr ist eingebaut.

**Externer Temperatursensor mit Schutzhülle**

Der externe Temperatursensor verfügt über eine Schutzhülle, die ihn vor direkter Sonneneinstrahlung und Regen schützt. Dies reduziert Messfehler und ermöglicht auch die Temperaturmessung von Flüssigkeiten.

Bitte beachten: Dieser Temperatursensor ist nicht für Getränke oder andere Lebensmittel geeignet.

**Grundlegende technische Parameter:****Temperaturbereich:**

IN (eingebauter Sensor): Temperatur -50 °C - +70 °C

OUT (externer Temperatursensor): Temperatur -20 °C - +70 °C

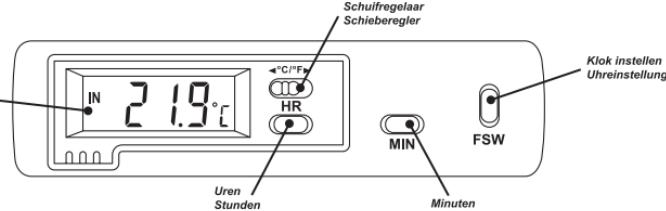
Auflösung: 0,1 °C

Genauigkeit: +/- 1 °C

Stromversorgung: 1x AAA-Batterie (1,5 V)

**Bedienungsanleitung**

- Um zwischen eingebautem Temperatursensor, externem Temperatursensor und Uhrzeit umzuschalten: Taste [FSW] drücken.
- Um zwischen °C und °F umzuschalten: Schieben Sie den [<°C/F>]-Knopf.
- Uhreinstellung: Drücken Sie die [FSW]-Taste, bis die Uhr angezeigt wird. Stellen Sie nun die Uhrzeit mit den Tasten [HR] (Stunden) und [MIN] (Minuten) ein.

IN: ingebouwde sensor  
IN: eingebauter SensorOUT: externe temperatuursensor  
OUT: externer Temperatursensor

## Operating instructions



Car

## In-/out thermometer

Art.nr. 761564V01

Please read the operating instructions carefully before using the thermometer for the first time and save for later reference.

**Caution:** check the battery for correct polarity (+/-). Do not disassemble, recharge or dispose of in fire. Keep away from children. Do not swallow. If swallowed, seek medical advice immediately.

This product should not be disposed of with other household waste, but handled in as electronic waste.

## Digital LCD display

- Intuitive and convenient to use
- Shows temperature and time (cannot be displayed simultaneously)
- Built-in and external temperature sensor

## Time

This device has a clock (12H).

## External temperature probe protective cover

The external probe has a protective cover which shields it from direct sunlight and rain. This will reduce measurement errors and also allows measuring the temperature of fluids. Note: this temperature sensor is not suitable for use with drinks or foodstuffs.

## Basic technical parameters:

Temperature range:

IN (built-in sensor): temperature -50 °C - +70 °C

OUT (external probe): temperature -20 °C - +70 °C

Resolution: 0,1 °C

Accuracy: +/- 1 °C

Power: 1x AAA battery (1,5 V)

## Operating instructions

- To switch between the built-in temperature sensor, the external temperature probe and time: press the [FSW] button.
- To switch between °C and °F: slide the [<°C/F>] button.
- Setting the clock: press the [FSW] button until the clock is displayed. Now adjust time using the [HR] (hours) and [MIN] (minutes) buttons.

## Notice d'utilisation



Voiture

## Intérieur/extérieur thermomètre

Art.nr. 761564V01

Veuillez lire attentivement le mode d'emploi avant d'utiliser le thermomètre pour la première fois et veuillez conserver ce mode d'emploi pour toute référence ultérieure.

**Attention :** veillez à insérer la pile correctement (+/-). Ne pas démonter, recharger ou jeter la pile au feu. Tenir hors de portée des enfants. Ne pas avaler. En cas d'ingestion, contacter immédiatement un médecin.

Ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers mais doit être considéré comme un déchet électronique.

## Affichage numérique LCD

- Intuitif et pratique à utiliser
- Affiche la température et l'heure (elles ne peuvent pas être affichées simultanément)
- Capteur de température intégré et externe

## Heure

Avec une horloge au format 12 heures intégrée.

## Sonde de température externe avec couvercle de protection

Le capteur de température externe est doté d'une enveloppe protectrice qui le protège de la lumière directe du soleil et de la pluie. Cela réduit les erreurs de mesure et permet de mesurer la température des liquides. Veuillez noter que ce capteur de température ne convient pas pour les boissons ou tout autre produit alimentaire.

## Paramètres techniques de base :

Plage de température :

IN (capteur interne) : température -50 °C - +70 °C

OUT (capteur de température externe) : température -20 °C - +70 °C

Résolution : 0,1 °C

Precision : +/- 1 °C

Alimentation : 1 pile AAA (1,5 V)

## Manuel

- Pour basculer entre le capteur de température intégré, le capteur de température externe et l'heure : appuyez sur le bouton [FSW].
- Pour passer de °C à °F : appuyez sur le bouton [<°C/F>].
- Pour régler l'horloge : Appuyez sur le bouton [FSW] jusqu'à ce que l'horloge s'affiche. Réglez maintenant l'heure avec les boutons [HR] (heures) et [MIN] (minutes).

